

Traktor /
Motorkarren

E B R O

diverse

CH 4239 ..

INFORMATIONSKARTE

I

Nachtrag vom 07.03.83 in Bern - Ni

Gültig ab 01. Januar 1983

Neuer Importeur : TRACTOTECH, Hans Riethmann, Kantonsstrasse, 8852 Altendorf

Typenschein-Nr.:

CH 4239 01	CH 4239 03	CH 4239 05	CH 4239 07	CH 4239 09
02	04	06	08	

Art des Fahrzeuges

Fabrikmarke

Typ

Typenschein-Nummer

Traktor / Motorkarren

E B R O

6 0 8 0 D T

CH 4 2 3 9 0 4

Hersteller

MOTOR IBERICA SA, Barcelona (E)

Erkennungsmerkmale

"6080 DT" auf Hersteller-Plakette

". T4" Vorziffer zu Fahrgestell-Nr.

Herstellerplakette

links, unten an Verschalung über Kupplungspedal

Fahrgestellnummer

rechts, hinten seitlich am Hinterachsblock

Motorkennzeichen

"248 E" rechts, vorn seitlich am Motorblock, über Alternator

Hauptimporteur

INTECH AG, Roosstrasse 47, 8832 Wollerau

Geprüftes Fahrzeug

9T4 - 216069

Fahrgestell

Anzahl Achsen

2 Anzahl Räder 4

Lenkung

hydrostatisch mit hydraulischer Lenkhilfe

Getriebe

mech. synchr. mit Zusatzgetriebe Strasse/Gelände

Anzahl Gänge

4 x 3 = 12 Achsantrieb Allrad; V=ausschaltbar

Betriebsbremse

hydraulisch, Scheiben, auf die Zwischenwellen bzw. Hinterräder, Einzelradbremse, 2 Pedale mit Verriegelung

Hilfsbremse

mechanisch, Scheiben, auf die Zwischenwellen bzw. Hinterräder

Feststellbremse

wie Hilfsbremse, Stockhebel

Dauerbremse

2-Kreis-Kontrolle

Karosserie

Traktor mit Sicherheitsrahmen od. -Kabine

Anzahl Türen

1 bzw. 2 (Kabine) Geschw. Messer (GSD 0036/5)

Sicherheitsgurten

Rückspiegel 2/beide. (Kabine)

Unterlegkeil

§) Zugvorrichtung V+H= Stecknagel

Diebstahlsicherung

Anzahl Plätze

t 1 v M h

Masse

Innen aussen

Länge

§§) (1873-2615) 2100 Achsabstand 2400 /

Breite

Doppelachse v h

Höhe

Spurweite v 1480 h 1640

Ueberhang

s Spurweite v 1449 - 1661

v h 1447 - 2159

h 1100 Spurkreis ø l 9800 r 10000

Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile

Motor

Marke

PERKINS (E) Typ 4.248 (248 E)

Bauart

Reihe Takte 4

Treibstoff

D Lage vorn

Kühlung

Wasser Anzahl Zylinder 4

Bohrung

101,1 Hub 127

Hubraum

4076 Steuer-PS 20,76

Leistungs-kW

55,57 bei U/min 2200

PS

75,5 DIN

Lärm-Nahfeld

98 dB/A bei U/min 2250 x)

Schalldämpfer

1 Topf 600 x ø 95 mm

Abgasprüfung

Bacharach = 4,0 / SZ = 4,0 bei 95 %

Entstörung

Gewichte

vorn hinten total

Leergewicht

1900 2400 4300

Nutzlast

(inkl. 400 kg Zusatzgewicht vorn)

Gesamtgewicht

2090 4240 6330

Fabrikgarantie

11.2/10-24 18.4/15-30 (Varianten +)

Reifengrösse

6 / 1,8 6 / 1,1 (vgl. Bemerkungen)

Ply / bar

2090 4240 (ungen)

Tragkraft

für V max 30 30

Garantierte Anhängelast gebremst

Garantierte Anhängelast ungebremst

Garantiertes Gesamtzuggewicht

Geprüfte Anhängelast

Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller

Höchstgeschwindigkeit gemessen

bei 2250 U/min am Motor bzw. 650/1200 U/min an der Zapfwelle

40

Ausrüstung	§)			
Fernlichter				
Abblendlichter	C	(E)		
Standlichter	A	(E)		
Schlusslichter	R-S1	(E)		
Bremslichter	R-S1	(E)		
Richtungsblinker	v	1	(E)	
Rückstrahler	v			
Markierlichter	v	§§)		
Zusätzliche Lichter	1/ Arbeitslicht mit Kontrolllampe			
Kontroll-Nr.-Beleuchtung	1/ separat, wenn Motorkarren			
Scheibenwischer	1/ wenn Kabine (Defroster)			
Wamvorrichtungen	FEMSA E 9 28007 oder andere homologierte Modelle			

Angaben für den Fahrzeugausweis

Art des Fahrzeuges	Traktor / Motorkarren		
Marke und Typ	E B R O 6 0 8 0 D T		
Typenscheinnummer	CH	4 2 3 9 0 4	
Karosserie			
Plätze	total	1	vorn
Leergewicht	4300	Treibstoff	D
Nutzlast	---	Steuer-PS	20,76
Gesamtgewicht		Hubraum	4076

Bemerkungen, Aenderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

- x) Geräuschmessung nach BAV : Vorbeifahrt 24 km/h, M12, 1A 23,79 = 86 dB/A.
Nahfeldwert gemessen 100 cm ab Motorverschalung.
- +) Reifenvarianten : Vorn = 12.4/11-24, 6 PR, 2400 kg (1,7), V-max. 30 km/h.
9.5/ 9-28, 6 PR, 2010 kg (2,1), V-max. 30 km/h.
Hinten = 13.6/12-38, 6 PR, 3320 kg (1,6), V-max. 30 km/h.
14.9/13-38, 8 PR, 4360 kg (1,8), V-max. 30 km/h.
16.4/14-34, 6 PR, 4030 kg (1,3), V-max. 30 km/h.
- §) Ausrüstung : Höhe der Stand-, Schluss-, Stop- und Blinklichter technisch bedingt.
Bei Kabinenaufbauten sind die Sichtwinkel der Stand- und Blinklichter vorn zu beachten.
Unterlegekeil ist bei der Einzelabnahme zu kontrollieren.
- §§) Eintrag im Fahrzeugausweis :
101 - 1 Plombe an Vollaastanschlagschraube.
- bei Fahrzeugbreite über 2100 mm sind Markierlichter vorn und hinten erforderlich.
- max. Breite auf öffentlichen Strassen 2500 mm.

